

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 551]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, मार्च 12, 2015/फाल्गुन 21, 1936

No. 551]

NEW DELHI, THURSDAY, MARCH 12, 2015/PHALGUNA 21, 1936

वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 12 मार्च, 2015

सं. 114 (आर.ई. 2013)/2009-2014

विषय :- निर्यात एवं आयात हेतु आवश्यक दस्तावेजों को निर्दिष्ट करना ।

का. आ. 739(अ).—िवदेश व्यापार नीति, 2009-14 के पैरा 2.1 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास एवं विनियम) अधिनियम, 1992 की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार एतद्द्वारा विदेश व्यापार नीति, 2009-14 का एक नया पैरा 2.53 शामिल करती है:

- 2. पैरा 2.53 : भारत से/में माल के निर्यात और आयात हेतु निम्नलिखित अनिवार्य दस्तावेज निर्धारित किए गए हैं :
- (क) भारत से माल के निर्यात हेतु आवश्यक अनिवार्य दस्तावेज:
 - 1.लदान बिल/हवाई बिल
 - 2. वाणिज्यिक बीजक सह पैकिंग सूची*
 - 3. नौवहन बिल/निर्यात बिल
- (ख) भारत में माल के आयात हेतु आवश्यक अनिवार्य दस्तावेज:
 - 1. लदान बिल/हवाई बिल
 - 2. वाणिज्यिक बीजक सह पैकिंग सूची*
 - 3. प्रवेश बिल
- [टिप्पण:* (i) दिनांक 12/01/2015 के सीबीईसी परिपत्र सं. 01/15-सीमाशुल्क के अनुसार।
 - (ii) पृथक वाणिज्यिक बीजक और पैकिंग सूची भी स्वीकार की जाएगी]

1179 GI/2015 (1)

- (ग) विशिष्ट माल अथवा माल की विशिष्ट श्रेणी, जो किसी प्रतिबंध/नीतिगत शर्तों के अधीन हैं अथवा किसी संविधि के तहत अनापत्ति प्रमाण पत्र अथवा उत्पाद विशिष्ट अनुपालन अपेक्षित हों, के निर्यात अथवा आयात के लिए संबंधित विनियामक प्राधिकारी निर्यात अथवा आयात के प्रयोजनों के लिए अतिरिक्त दस्तावेजों को अधिसृचित कर सकता है।
- (घ) निर्यात अथवा आयात के विशिष्ट मामलों में, संबंधित विनियामक प्राधिकारी इलेक्ट्रॉनिक रूप में अथवा लिखित में अतिरिक्त दस्तावेज अथवा सूचना जो विधिक अनुपालन सुनिश्चित करने हेतु आवश्यक हो, माँग सकता है।
- (ङ) यह अधिसूचना 1 अप्रैल, 2015 से प्रभावी होगी।
- 3. इस अधिसूचना का प्रभाव : निर्यात एवं आयात प्रत्येक के लिए केवल तीन दस्तावेज [जैसाकि ऊपर पैरा 2 (क) और (ख) में दिया गया है] अनिवार्य होंगे।

[फा. सं. 01/93/180//23/एएम-15/पीसी-2(बी)] प्रवीर कुमार, महानिदेशक, विदेश व्यापार

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(Directorate General of Foreign Trade)

NOTIFICATION

New Delhi, the 12th March, 2015

No. 114(RE-2013)/2009-2014

Subject: Specifying documents required for Export and Import

- **S.O. 739 (E).**—In exercise of the power conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 read with Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, the Central Government hereby inserts a new Para 2.53 of Foreign Trade Policy, 2009-14:
 - 2. Para2.53: The following mandatory documents are prescribed for exports and imports of goods from/into India:
 - (a) Mandatory documents required for export of goods from India:
 - 1. Bill of LadinglAirway Bill
 - 2. Commercial Invoice cum Packing List*
 - 3. Shipping Bill/Bill of Export
 - (b) Mandatory documents required for import of goods into India
 - 1. Bill of LadinglAirway Bill
 - 2. Commercial Invoice cum Packing List*
 - 3. Bill of Entry
- [Note: * (i) As per CBEC Circular No. 01115-Customs dated 12/01/2015.
 - (ii) Separate Commercial Invoice and Packing List would also be accepted.]
 - (c) For export or import of specific goods or category of goods, which are subject to any restrictions/policy conditions or require NOC or product specific compliances under any statute, the regulatory authority concerned may notify additional documents for purposes of export or import.
 - (d) In specific cases of export or import, the regulatory authority concerned may electronically or in writing seek additional documents or information, as deemed necessary to ensure legal compliance.
 - (e). This Notification shall come into effect from 1st April, 2015.
- 3. Effect of this Notification: Only three documents each {as in para 2.(a) & (b above} would be mandatory for exports and imports.

[F. No. 01/93/180/23/AM-15/PC-2(B)]

PRAVIR KUMAR, Director General of Foreign Trade